Año I — MONTEVIDEO — N.º 28

ADMINISTRACION
CALLE DAIMAN Nº. 131

LA LUCHA OBRERA

SALE
4 VECES AL MES

PERIODICO DEFENSOR DE LAS CLASES OBRERAS

PRECIOS DE SUSCRICION

En Montecideo

Un mes.	$ 0.20
Número suelto	" 0.06
Id atrasado	" 0.10

Interior y República Argentina

Tres meses	$ 0.70
Seis meses	" 1.40
Un año.	" 2.80
Número suelto	" 0.08
Idem atrasado	" 0.12

Exterior

Un año.	$ 3.50

La correspondencia, remitidos, quejas, pedidos, etc., etc., deberán ser remitidas á Pedro Bernard, calle Daiman número 131.

LA LUCHA OBRERA

MONTEVIDEO, SETIEMBRE 14 DE 1884

A los agentes.

Rogamos á nuestros agentes de campaña que en la brevedad posible envien á la administracion del periódico «La Lucha Obrera» los importes de las suscriciones que tienen en su poder.

El Comité de Redaccion.

Nuestra propaganda

Lo dijimos hace varios meses, que nuestra propaganda no debía ser del todo estéril, mas al contrario, que repercutiria tarde ó temprano, el éco de nuestra voz en los corazones de todos los trabajadores, sublevándolos del letargo en que yacian.

Cuando nos decidimos á levantar la bandera de nuestro ideal, y aparecer en el estadio de la prensa montevideana con un órgano, para empezar aquella lucha que en el viejo mundo, vienen librando desde años atrás, los valerosos heraldos de la futura batalla de la santa libertad, el entusiasmo y la esperanza que nos alentó acometer tan noble empresa cosechan actualmente el fruto de nuestros ardimientos juveniles.

Nuestra marcha sigue todavia, no la molestaron aún el tiroteo de los enemigos que tenemos adelante, los representantes del peso burgués, que defienden la tirania del capitalista, y desconocen los derechos del obrero.

Uno ó dos fueron solamente los diarios que tentaron contrarestar nuestra marcha, y condenar nuestra propaganda; pero si decimos que, el tal ó los varios enemigos en esta circunstancias, han demostrado poseer el raciocinio debajo de los piés, podemos asegurar que el camino que hemos recorrido hasta ahora no encontramos obstáculos de ninguna suerte.

De eso nos felicitamos.

Mayor pero y más satisfactoria es nuestra felicitacion, al constatar el progreso, el adelanto verificado hácia los nuevos propósitos, que introducimos en la clase trabajadora de la República del Uruguay.

General y entusiástico es el movimiento que notamos en todos los gremios.

A los trabajadores les anima el espiritu de asociacion; el pensamiento de mejorar el estado, la situacion de la comunidad, les hace concebir un halagüeño porvenir.

Allí está la prueba, prueba poderosa, que justifica y aplaude la existencia de la internacional en esta tierra americana.

Si verdaderamente aquí el obrero, fuera bien remunerado y aún respetado; no necesitaria moverse ni agitarse, para estudiar las causas porque sufre él y su familia.

Se necesitan grandes motivos para que se rebelen los trabajadores, pues, quién lee la historia sabrá que el pueblo, solamente llega aplicar el remedió á grandes males.

Debido á su indiferencia ó ignorancia es que se ve á menudo prolongarse un órden de cosas, ya condenado por todos los sábios, por todos los hombres inteligentes.

Derriba á los tiranos, cuándo éstos le hayan deposeido de todo derecho; hundió el poder de los curas, porque les pedian estos la última gota de sangre.

Asi es, que si nuestro operario, pide menos horas de trabajo, es por que está excesivamente recargado; si quiere aumento de salario es debido al motivo de que la explotacion ha llegado á robarle hasta la última gota de sudor de la frente; si desea oponer un dique á las arbitrariedades, á las injusticias, al favoritismo, es porque los señores capitalistas no quieren reconocerle su inteligencia ni su mérito y lo consideran como á un esclavo que á los patrones debe siempre obediencia, ciega obediencia.

Alentados ahora, los obreros por nuestra propaganda bienhechora, que les hace recordar sus derechos hollados, y cual es su verdadero puesto que deben ocupar en el consorcio humano, se levantan de pié como un hombre solo, y adentro de la agitacion legal estudia los medios para conseguir las prerogativas de la dignidad de hombres y ciudadanos hasta hoy menospreciadas con feudal cinismo.

¿Es esto un mal? ¿Es un atentado?

¿No es altamente honroso para una Nacion que el trabajador gane un sueldo que le asegure un porvenir espléndido de paz y felicidad, además de ser convenientemente respetado durante toda la vida por los que disfrutan de su sudor?

Contesten los que se creen interesados á mantener el abrutecimiento, el servilismo del obrero y su exclavitud.

*
* *

Nosotros procederemos enumerando los efectos de nuestro propaganda.

Dirijimos nuestros esfuerzos primeramente y nuestra proteccion al gremio cocheros y guardatrenes empleados de las varias empresas de tram-vias existentes en esta capital.

Han sido y son estos trabajadores los que mas sufren y soportan el peso de un trabajo sin descanso, pues no tienen un dia de reposo en todo el año, sin que no tengan que perjudicarse seriamente.

Trabajan 17, 18 hasta 20 horas al dia, siendo tregua á la afanosa tarea 15 minutos que necesitan para alimentarse.

Perciben cada un empleado en media 30 pesos mensuales.

Las multas, además, diezman el escaso salario, la insolencia, la brutalidad, el despotismo más ridiculo de los empleados superiores, abrutecen á los obreros, cocheros y guardatrenes y los convierten al estado refinado de verdadero esclavo.

Iniciamos una asociacion entre ellos, cuyo objeto fuera la solidaridad. . . . pero, fracasó nuestro pensamiento debido á la inexperiencia de unos y la mala fé de otros,

No desmayamos nosotros ni un instante, sino que de mayor decision y mas entusiasmo alentó nuestra voluntad, la *evaporacion* de la primera tentativa.

En seguida la huelga de los fideleros abria en este pais una era nueva de resurreccion para las clases trabajadoras.

Roto el hielo de la apatia, y despedazadas las barreras del convencionalismo del amor pátrio, trocado el silencio de la obediencia por el clamor de la protesta, llegan de todas partes de esta república y aún de la vecina orilla, cartas de adhesiones, de solidaridad, de simpatia.

En todos los gremios se trabaja activamente para formar la secciones de la *Internacional* con las cuales se mejorarán las condiciones actuales del obrero en el suelo americano.

Es una vida nueva que se manifiesta en las clases trabajadoras, que tiende á regenerarla, librándola de la opresion siempre más exigente del capital absorvente.

Los obreros ebanistas y los carpinteros han constituido ya la asociacion y un crecidisimo número de trabajadores la componen animándoles las ideas internacionalistas con entusiasmo grandisimo.

Los fideleros tambien han formado la asociacion del gremio y ya funciona con satisfactorio éxito el comité.

Los operarios panaderos por último acaban de constituirse en sociedad.

¿Quién no reconoce las penurias que experimentan estos pobres trabajadores, á los cuales el exhorbitante trabajo y el pequeño salario les prohiben la libertad y el goce de sus dones?

Ni en la vieja Europa las condiciones, de este importante gremio, son tan precarias, cómo el jóven mundo.

No aquí pero se acaba nuestra mision.

En los demás gremios de esta capital, y de campaña, se entrevé los mismo movimientos internacionalistas, y nuestro deber es protegerlos alentándoles á unirse y protegerse, poniendo en práctica los preceptos que la democracia y el socialismo enseñan.

Mientras la humanidad madura sus grandes destinos á través del tiempo que separa el presente del porvenir, los obreros y los trabajadores todos, deben aunar sus fuerzas, armonizar las inteligencias, para salvar en las actuales épocas de egoismo sin límite, la dignidad de pertenecer á la clase de los hombres.

Asegurando en el presente nuestros sagrados derechos del absorvente pauperismo, y de la prepotencia de los capitalista; aseguraremos el trabajo, salvaremos su noble objeto de la sórdida especulacion en lo porvenir.

Constituirá en el concepto de nuestros descendientes un timbre de honor, que alzará en el pináculo de la gloria nuestra memoria.

Fuego.

Discurso pronunciado

Por el comp. J. Y. B. en el momento de quedar instalada, la Asociacion Internacional de Obreros en las Piedras.

Compañeros: Los tiempos han llegado. Esta es la voz que se hace sentir en todos los paises de Europa, voz que viene á repercutirse en la Jóven America, en este pais santo de la libertad, llamado á entrar en el gran concierto universal por el gran desarrollo de las artes y las letras.

Llegaron los tiempos en que no siendo suficientes á nuestras aspiraciones las instituciones carcomidas de anteriores siglos, busca la nueva jeneracion por la senda de la verdad y de la justicia el bienestar que presentido fué en todos los tiempos, pero que solo un desarrollo intelectual y moral pudieran hacer realizable.—Sin la libertad es de todo punto imposible el progreso. Concertada esta por los que tenian interes en ver sumidos á los pueblos en la ignorancias para poder dominarlos á su antojo. Sin luz y sin guia para salir de la lóbrega carcel cuyas cadenas en su ignorancia forjaban por sus propias manos; desesperados por su angustiosa posicion; sin esperanza de una epoca mejor; esclavos dia y noche del trabajo; extenuados por la fatiga en bien de sus señores, quienes mirandolos con desden no soñaban sino en su propia felicidad, esquivando aún su contacto por no oir sus ayes angustiosos á fin de que no vinieran á turbar su reposo, su bienestar en medio de tal desolacion, de tal dolor preciso era que se dejase oir alguna voz amiga que viniera á darles alguna esperanza, á prometerles algun consuelo, á abrir un nuevo camino haciendoles comprender los medios por los que debieran alcanzar los destinos á que estamos llamados todos sin distincion despues de habernos elaborado por el sufrimiento á traves de los tiempos. Por que todo obedece á un fin providencial y siendo el progreso una ley de la naturaleza, debiera llegar un dia en que todos los hombres sin distincion de razas, clases ni orgullo de nacionalidad se llamasen hermanos; se protegiesen mutuamente sin que ninguno tuviera que carecer de lo necesario para su conservacion mientras que otros poséen inutilmente lo superfluo.—La felicidad compañeros depende de nosotros mismos; de nuestros esfuerzos unidos, de nuestra voluntad constante en el trabajo y nuestro deseo del bien. Nuestra redencion no es posible sino por este medio como por nuestro amor á la igualdad y á la justicia —Nada podemos esperar de nuestros opresores.

Pasaron siglos y siglos sin que las generaciones hubieran podido siquiera romper sus cadenas; en sacudir el ominoso yugo que pesaba sobre sus hombros y que habia debilitado sus fuerzas, á tan deplorable condicion los habia reducido su misma impotencia, ciegos por la ignorancia y por el fanatismo religioso, rémoras de todo progreso en las ciencias y en las artes. Este estado no podia durar siempre y ha llegado la epoca en que libres ya de las trabas puestas á nuestro desarrollo intelectual, levantemos nuestra voz para combatir la opresion bajo la cual hemos vivido y enarbolemos triunfante por medio de nuestra union el estandarte de la libertad, de la igualdad y de la justicia.

He dicho.

La Asociacion Internacional Obrera de las Piedras al instalarse en este dia envia un saludo fraternal á sus hermanos de ambos hemisferios, haciendo fervientes votos por su prosperidad y engrandecimiento.

Varios á varios

Ningun diario ha vuelto asegurarо (!) en esta semana, que no hay cuestion social en la República del Uruguay, de modo que, no hemos reido tampoco, impulsándonos á la risa generalmente la esposicion de las irrefutables argumentaciones (!!), con que negaban la existencia de la titulada cuestion social.

***

Es muy vergonzoso para una ciudad civilizada como Montevideo, que su poblacion viva en permanente agitacion.

—Mañana se clausuran los Asilos Maternales, si la caridad pública no salva la situacion de ellos. Los propietarios pidieron ya el desalojo. . . Escriben los diarios de la capital á cada instante despertando de su letargo la caridad, que remedia por el momento el mísero estado de esos establecimientos. Pero

todo vuelve al silencio, y nadie mas se acuerdan de los Asilos.

A los dos meses se lee otra vez sobre los diarios.—Mañana se clausuran los Asilos Maternales, si la caridad pública no salva la situacion de ellos. Los propietarios pidieron ya el desalojo. . . .

Basta de esas farsas que tan poco honor nos hacen en el extrangero!

Toménse definitivas medidas, que aseguren la vida de esas clases de establecimientos de beneficencias, ya que aqui cómo en cualquiera parte del mundo, son tan necesarios, para aliviar en parte la miseria de muchas familias.

El gobierno debe resolver el problema.

Entretanto nosotros declaramos que nos conformamos gustosos en no ver mas paradas lujosas, ni fuegos artificiales, etc., etc. . . prefiriendo que ese dinero tan malgastado, sirva para mantener los Asilos Maternales, dónde 5000 criaturas concurren á recibir el pan de la existencia y la instruccion.

* * *

El diario *El Siglo* en un hermosisimo articulo combate las ideas emitidas por *L'Indipendente* en defensa de una preocupacion social: el duelo.

Cómo que dijo este último diario, que en Europa, era muy comun el duelo entre periodistas y seria muy útil, provechoso y conveniente adoptarlo aquí tambien, por los motivos que él expone y que no es el caso para nosotros decirlos, contesta el ilustrado redactor de *El Siglo*, más ó ménos diciendo asi: que en Mónaco y á Monte-Carlo se vive de la ruleta, deben los americanos por eso introducir esa práctica en sus costumbres?

Desgraciadamente ya ese funesto vicio se ha introducido en estas tierras.

Muchisimas son las casas de juego que existen en Montevideo y sin número son los jugadores ó viciosos que en ellas concurren todas las noches.

Las casas de juego las hay de toda clase, desde las mas lujosas hasta el infimo gárito, donde, el trabajador engañado por el falso brillo de la fortuna, va á mancillar, á embrutecer su alma.

* * *

Garito número tres.

Se ha instalado definitivamente en la Cuchilla Juan Fernandez (Pantanoso) á poca distancia de los dos primeros el tercer garito.

La *ouverture* fué espléndida.

Luz de bengala, fuegos artificiales, con profusion, música, cantos y la mar, en fin, habia en el gran dia de la inauguracion.

La concurrencia numerosa.

El modo de esplotar á los viciosos no varia del de los demás dueños de ruletas. Es un verdadero escándalo.

¿Cuándo concluirá?

Entre tanto la desesperacion, la miseria, el deshonor, entran libremente en los hogares de muchas gentes honestas y laboriosas poco tiempo antes.

* * *

El gacetillero de *La Tribuna Popular*, se quejaba el lúnes de la semana pasada, porque todavia los fideleros hüelguistas, no habian ido á trabajar en los respectivos establecimientos.

Lamentaba con visible disgusto, el hecho de que las fidelerias de Buenos Aires abastecian el consumo de fideos del Litoral.

No tendria que lamentar el cronista del referido diario, semejante hecho, si hubieran cedido á las justisimas peticiones de los hüelguistas, los señores patrones que, tan obstinados y caprichosos se han demostrado.

Nuestros operarios quieren trabajar ya que con el trabajo tienen que mantenerse si quieren vivir.

Reprocha luego, la generosidad de los colegas de la otra orilla, porque habian enviado dinero á los fideleros montevideanos, para que se sostuvieran en huelga diciendo al efecto asi: «Son generosidades estas que las pagan caras quienes las reciben.»

¿Por qué? No llegamos de veras á comprender el tal parrafillo.

¡Cáspita! son los obreros fideleros hombres sanos y robustos que no temen nada ni nadie.

* * *

En otro suelto de la crónica del mismo diario, *La Tribuna Popular*, leemos:

«Dice un viejo refran, que «la cuña para ser buena ha de ser del mismo palo».

Cómo de molde le viene ese adagio á los redactores del periódico *La Lucha Obrera* que sostenian la huelga de los obreros fideleros.

A su vez son victimas de una huelga.

Ha llegado pues el caso que les apliquen las doctrinas que sostenian en favor de los fideleros.»

No es nuestra la culpa si los tipógrafes se han declarado en huelga; ni condenamos tampoco el proceder que han adoptado.

Hacemos tan solo votos, para que los patrones de las imprentas, atiendan cómo merecen las peticiones de sus operarios, cumpliendo así con su deber que ningun hombre les reprochará.

Consecuencia de nuestra propaganda.

Todo esto es poca cosa todavia.

* * *

Desde cuando deben los hombres libres considerar como á una plaga al nihilismo?

Sin embargo, *La Tribuna Popular*, diario esencialmente democrático, llamó con el epiteto de plaga al partido liberal de todas las Rusias.

Aberraciones, dios mio aberraciones!

El estado actual del Imperio Ruso, es el mismo, que el de todo el resto de la Europa, antes que la gran revolucion del 89 estallara en Francia.

Al partido nihilista corresponde el deber de emancipar á aquella desgraciada nacion... y aquí á Montevideo se le llama plaga.

Bah!

Relámpago.

Cuestion social

No existe *Cuestion Social* en las Republicas del Plata, exclamaron varios periodistas de Montevideo.

Y sin embargo los obreros sufren y buscan en asociarse.

Ayer eran los fideleros, que reclamaban aumento de salario, hoy son los panaderos y los foguistas que buscan por medio de la asociacion el mejorar su situacion, mañana serán los demas gremios, apesar de los repetidos clamores de los individuos que dicen que no existe cuestion social.

Cuestion social no existe no, para aquellos que sirven explotando el sudor y la credulidad del pueblo.

¿Cuestion social no existe? cuando todos los dias se están declarando en huelga varios gremios, y entre ellos el de los Tipografos.

Cuestion social existe, visto que uno de los periodistas que decia que no, reconoció el mismo que los de su gremio eran mal retribuidos, y que era necesario que se declarasen en huelga.

La huelga de los fideleros ha dado el ejemplo, todos los demas gremios quieren ahora declararse en huelga.

Tenemos en perspectiva la huelga de los panaderos y la de los foguistas como igualmente la de los tipógrafos en General.

Llegó á nuestros oidos una noticia muy singular, es una huelga que si se lleva á efecto, será una huelga que tendrá un sitio en la historia de la Republica Oriental del Uruguay, y de la cual las generaciones venideras conservarán un recuerdo.

La enfermedad de las huelgas á empezado á germinar en los obreros, que comprenden que solo de ese modo podrán poner termino á las explotaciones de las cuales son victimas.

Gracchus.

Asociacion Foguistas

El dia mártes 9 de Setiembre, á las 7 y 1/2 de la noche se reunieron en crecidisimo número los obreros foguistas, en el salon del Antiguo Hotel del Puerto, calle 25 de Agosto, para empezar los primeros trabajos de instalacion de la nueva Asociacion del gremio expresado más arriba,

Se dió lectura á un proyecto reglamento el cual fué aceptado, prévia varias reformas; y está basado sobre los principios de la fraternidad, dejando con esto constituido la sociedad.

Hicieron uso de la palabra, varios compañeros, quiénes estuvieron felices en sus discursos, arrancando estrepitosos aplausos á la Asamblea.

El entusiasmo y la armonía coronaron espléndidamente el noble objeto por que se reunian los trabajadores foguistas, animándoles tan solo el deseo de mejorar el estado del gremio.

Se levantó la sesion á las 10 de la noche al grito de Viva la Asociacion de los Obreros foguistas.

Enviamos nuestras felicitaciones á los compañeros iniciadores, por la noble idea, que les ha guiado en formar la Asociacion del gremio foguista.

Adelante!, é imiten el ejemplo, los demás gremios, el benefico proceder que han adoptado ya varios de los que aquí en Montevideo existen.

Es verdaderamente halagüeño, el movimiento que se está verificando entre las clases trabajadoras de esta república.

Il cancro dell'universo

SONETTO

Ah! Cristo, Cristo. . . . non ritirar mai
La chiave della falsa religione,
Ed or che in bocca é omai d'un fier Leone
Non só perdio! se ce la leverai.

Quando fu il sanguinario empio Mastai
Spinto qui nell' inferno da Plutone,
Se allor la retiravi: una nazione
Come l'Italia, uscir di tanti guai.

Ed or se la rivuo oblia l'atroce
Pena sofferta, e in Roma volgi'l passo;
Colá vi troverai un feroce

Turba, che senza far tanto fracasso
T' inchioda, certo un' altra volta incroce
Ma con le gambe in aria e, il capo abbasso.

D. M.

ECOS

La conspiracion de Varsovia

La *Gazeta Norodovo* anuncia que el juez de paz, Bardofski, Dabrowoloski y Metckerski, arrestados despues del descubrimiento de la conspiracion de Varsovia, han sido puestos en libertad bajo una fianza de 5.000 rublos.

Embargo en el mar

La policia de Hamburgo, en una pesquisa hecha el 8 de Agosto á bordo de un buque inglés la *Elisabeth*, ha hallado una gran cantidad de escritos revolucionarios impresos en Polonia rusa, una lista de los anarquistas alemanes y un paquete conteniendo dinamita y bombas.

Cuatro de los marineros que han sido presos, declararon que, durante mucho tiempo han servido de intermediarios entre los anarquistas alemanes y los revolucionarios ingleses; han declarado tambien que eran miembros de la sociedad anarquista de Hull, (infames traidores).

Socialistas de Nimes (Francia)

El grupo de estudios sociales de la ciudad de Nimes, dirijió un manifiesto á los trabajadores de la region del Medio Dia, invitándolos á la union y la accion, (aprobado.)

Un meeting del hambre

En Saint-Pierre-les-Calais (Francia) los tejedores y otros obreros sin trabajo han hecho un gran meeting el 8 de Agosto, en el cual se protestó energicamente contra las esplotaciones de las cuales son victimas.

Correccion

En Bruxelas, el espia Serraux, Spilleux ó Genlis, porque se servia de estos tres nombres, ha sido, prendido, atado, garroteado y finalmente echado en la fuente del jardin Real.

Dos ó tres de sus colegas lo han sacado de allí.

Un nuevo organo

En Lille, (Francia), acaba de aparecer un nuevo organo llamado *L'Exploité*. (*El Esplotado.*)

Concluye su primer articulo con las siguientes palabras *A muerte los explotadores.*

Los Socialistas en Nueva-York

Tres socialistas alemanes han sido arrestados por haber distribuido un manifiesto en el cual se declaraban correligionarios de Stellmacher, recientemente ahorcado en Viena; invitaban á todos los trabajadores á sublevarse en el mundo entero, para apropiarse de los frutos del trabajo robado por los capitalistas.

Por desnaturalizado—En una casa de las inmediaciones de la cuchilla en Concordia tuvo lugar un alumbramiento lo cual no tiene nada de extraño.

El marido de la paciente, dos dias despues de aquel, la obligó á abandonar el lecho, opinando sin duda que no habia riesgo alguno en hacerlo.

Sabida esta monstruosidad por algunas mujeres vecinas, se dirigieron á la precitada casa, y le propinaron una buena tunda al descuidado esposo, haciendo acostar á la desventurada *parturiente*, que ya empezaba á desvanecerse.

Este acto de justicia femenina, se efectuó con no poco asombro de los que pudieron presenciarlo.

Luz eléctrica en el Paraná—Los ensayos prácticos hechos últimamente en aquella ciudad, en las plazas San Miguel y 1.º de Mayo, han dado malos resultados.

La causa de ellos es al parecer la impotencia de los aparatos empleados al efecto.

Muy en breve se repetirán nuevos ensayos.

Un doctor bigamo—En la ciudad de Mendoza se ha descubierto un caso de bigamia.

El autor es el Dr. Cliff, segun un diario de la localidad, el cual siendo casado en Inglaterra, contrajo nuevamente casamiento ha pocos dias con una señorita de la buena sociedad mendocina.

El Dr. Cliff ha sido constituido en prision y el Juez del Crimen instruye el sumario y continúa el procedimiento.

Pequeña Correspondencia

Carmelo—Recibido $ 3. 40 por suscriciones.

SOCIEDAD OBREROS EBANISTAS

Se invita á todos los obreros ebanistas para la reunion que se efectuará hoy Domingo á la 1 de la tarde en su local Calle Soriano núm. 181.

Se recomienda la asistencia á todos los ebanistas en general.

AVISOS

Se invita al Dr. D. José Dagnino pase por esta administracion á abonar las mensualidades que adeuda al periódico.

El Secretario.

PROPAGANDA SOCIALISTA

LA MUJER

PRECIO 4 CENTESIMOS

¿Qué es la solidaridad?

4 centésimos

CUESTIONES ARDIENTES

POR B. MALON

PRECIO 20 CENTÉSIMOS

En venta en esta administracion, calle Daiman núm. 131.

SE VENDEN

Los folletos CUESTIONES ARDIENTES por B. Malon, los cuales contienen disertaciones sobre *la familia, la religion* y *la propiedad* al precio de 0.50 cts. cada uno, en favor de los huelguistas fideleros.

ASOCIACION

INTERNACIONAL DE TRABAJADORES

El Comité de esta Asociacion previene que todos los Miércoles á las 7 de la noche tiene reunion en su local calle Soriano 181.

AVISO

La Asociacion Internacional de trabajadores previene á los socios que ha quedado acordado hacer la cobranza entre los mismos miembros y recíprocamente.

P. A. del Comité

El Secretario.

A LOS SUSCRITORES

Se previene á todos los suscritores que tengan alguna reclamacion que hacer respecto al periódico que deben dirigirse á esta administracion provisoria Calle Daiman 131.

El Secretario.

AGENTES

A. Martinez Segovia, *Salto.*
Casati y Lercari, *Colonia del Sacramento.*
Manuel Cingunegui, *Fray-Bentos.*
Paysandú.—M. Garcia.
Piedras.—A. Fernandez.
N. Estrada, Carmelo.
Antonio Perez Orden, San Cárlos.

EN LA CAPITAL

Cervecería: Calle Ibicui esq. Plaza Cagancha.
Calle Rincon 278.
Recreo de los Amigos Calle Yi 54 y 56 y en esta Administracion, Calle Dayman 131.

A LOS SUSCRITORES Y AGENTES

De *La Lucha Obrera* se les ruega tengan á bien mandar el importe de las suscriciones que tienen en su poder.

El Comité de Redaccion.

"LA LUCHA OBRERA"

PERIODICO SEMANAL

DEFENSOR DE LAS CLASES OBRERAS

Todos los obreros que tengan alguna queja que hacer sobre las arbitrariedades que se cometan contra ellos tienen derecho á publicarlas en *La Lucha Obrera* gratuitamente.

Administracion provisoria, calle Daiman núm. 131.

FELIX CORSO

TIENDA Y MERCERIA

25—CALLE SAN JOSE—25

Esta es la casa que vende más barato en toda la República, vende mucho para ganar poco.

En el mucho vender está la ganancia.

MONTEVIDEO

BENJAMIN ANDREOLI

PINTOR

287—Calle Arapey—287

MONTEVIDEO

LIBRERIA UNIVERSAL

Este establecimiento primero en su género en esta Capital, ofrece á sus favorecedores la venta, compra y cambio de libros nuevos ó usados, obras de instruccion y recreo, papel y artículos de escritorio.

Vazquez y Errosa.

Julio 59 entre Andes y Convencion.

BIBLIOTECA DE LA ASOCIACION

Internacional de Obreros

Desde la presente fecha queda abierta la lista de suscricion voluntaria permanente para la formacion de la Biblioteca de la Asociacion Internacional de Obreros.

Se invita á todos los ciudadanos amantes del progreso de la clase obrera á contribuir con libros, folletos, periódicos, etc.

Los donos dirigirán al Bibliotecario.

Jorge Bernard.

Calle Daiman núm. 131. Montevideo.

RECREO DE LOS AMIGOS

En este antiguo y acreditado establecimiento, unico en su clase, situado en la *calle del Yi nº 54 y 56* (Aguada) se hacen ramos de flores elegantes y a la moderna, y se venden todos clases de plantas.

El que desee comer bien y beber mejor pnede venir, que será servido con puntualidad y aseo.

Ofrecemos a mas un gran salon apropósito para bailes, banquetes, reuniones de sociedades, todo a precios que no admiten competencia.

Enrique Ghiosolfi

CELESTINO LONCQ

PINTOR DE TODAS CLASES

137--Calle Buenos Aires--137

Casa de la fábrica de banderas

MERCEDES CABAÑAS

PLANCHADORA

Se encarga de toda clase de trabajo perteneciente al ramo.

Calle Arapey núm. 82—Montevideo

PINTURERIA Y PAPELERIA DEL SOL

DE ARRIZABALAGA Y VENTURA

Almacen de pinturas, vidrios, aceite linaza, aguarrás, barnices para coches, obras, muebles, etc. etc.

Lunas finas para espejos, clase especial, molduras para cuadros, gran variedad, surtido de cartolinas de todos colores y papel para dibujo.

Papel pintado, paisajes y medallones para empapelar casas, especialidad en cuadros de todas clases á precios ínfimos, surtidos de estampas en oleografías, cromos, grabados, etc. etc.

Casa especial en cromos, litografías, tarjetas de fantasía para felicitaciones.

249—Calle Sarandi—249

MONTEVIDEO

Se colocan vidrios á domicilio.

50—SOMBRERERIA DE MILANO—50

En este Establecimiento los favorecedores encontrarán un selecto surtido de *sombreros* de última novedad, á precios sumamente módicos, sea por mayor que por menor.

Al mismo tiempo ofrecemos al público un elegante y variado surtido de camisas, camisetas, calzoncillos, medias, corbatas, paraguas, bastones, abanicos, etc. etc.

No hay bombo—Ver para creer.

50—Calle 18 de Julio—50

NUEVA FABRICA DE PARAGUAS

DE SEDA ITALIANA

DE BRUSONI SANTO

En esta casa se hace toda clase de composturas en el ramo de paragueria y abaniqueria.

CALLE DE MERCEDES N. 175, ESQ. RIO NEGRO

LA RESTAURADORA

DE J. LLUPES Y C. V. MORA

FABRICA DE CIGARROS Y CIGARRILLOS

Habanos y Bahia elaborador con los mejores tabacos importados en el pais. Venta por mayor y menor.

Calle 25 de Mayo 449--Montevideo

Se atiende todo pedido de campaña.

NUEVA CASA DE COMIDA

DE JUAN GIOVANNETTI HERMANO

Calle de Buenos Aires entre Cámas y Cerro, núm. 260.

Almuerzos y comidas á precios módicos

Se reciben pensionistas y se llevan á domicilio, servicio esmerado.

FONDA Y CAFÉ DE LA NUEVA ESPAÑA

DE MANUEL RIVAS

Calle Cerrito 98a--Esquina Solis

Este nuevo establecimiento se recomienda por su aseo, actividad y modicidad en los precios.

Se sirve tambien á domicilio con igual esmero, puntualidad y á precios sumamente módicos.

JORGE BERNARD Y C.ª

PINTORES

DE CASAS, LETRAS Y ATRIBUTOS

DECORACIONES AL OLEO Y AL FRESCO

IMITACIONES DE MÁRMOLES Y MADERAS

Blanqueos, empapelados, etc.

Calle de Daiman número 131

Montevideo

BARATILLO DE LA SITUACION

DE ANDRES FALCONE

Calle Canelones 22, entre Florida y Ciudadela

Los artículos de este baratillo son mas baratos que en ninguna otra parte un 30 %.

La diversidad de sus porcelanas, vidrios y cristales, la especialidad en su seccion «merceria» y su gran surtido en zapateria y otra variedad de artículos, hacen de este establecimiento, el punto de reunion de la Sociedad amante á camprar pichinchas.

Los que quieran cerciorarse de lo espuesto, pueden pasar desde las 6 a. m. á las 11 p. m. y se convencerán que no es *bombo* el que nos damos.

Siempre Canelones Nº. 22
entre Florida y Ciudadela

266 A

Veinticinco de mayo

LIBRERIA Y PAPELERIA

COMERCIAL

Surtido general de artículos para el comercio de la capital y campaña. Grabados oleografías. Acuarelas. Fotografías, etc. etc.

3.ª ESTELLA D'ITALIA

ZAPATERIA DE NATALE TAGLIAFERRO

124—Calle de la Colonia--124

Entre Daiman y Arapey

Se hacen botines de medida de todas clases para hombre y señorita, botitas para niños y composturas á precios módicos.

MONTEVIDEO

TALLER DE SASTRE

Se trabaja sobre medida á precio módico

JUAN CRUBELLATI

72—CAMACUA—72

MONTEVIDEO

REMEDIO DEL DR. AYER

PARA LAS

CALENTURAS.

El Remedio del Dr. Ayer, descubrimiento vegetal que no contiene ni quinina ni arsénico, ni tampoco ningun otro ingrediente nocivo, es un remedio infalible y pronto contra toda clase de **fiebres intermitentes y remitentes.** Sus efectos son permanentes y ciertos, y ningun mal puede sobrevenir de su empleo.

Del mismo modo es el mejor remedio conocido contra todas las enfermedades que provienen de los miasmas que se desarrollan en los lugares miasmáticos y pantanosos, y generalmente se caracterizan como **affecciones del hígado y del bazo.**

El Remedio del Dr. Ayer curará siempre, aun en los casos mas graves, cuando se tome á tiempo y segun las direcciones.

PREPARADO POR EL

DR. J. C. AYER & CIA.,

Lowell, Mass., E. U. A.

Se vende en las principales farmacias y droguerías

W. R. Cassels & Cia., Agentes Generales, Buenos Ayres e Montevideo.

SOMBRERIA DEL URUGUAY

DE J. MASTRANGELO Y SOLE

Especialidad por sus precios baratos

La casa recibe sus artículos de las principales fábricas de Europa y tiene siempre un completo surtido en sombreros de todas clases y formas, camisas, cobatas, calzoncillos, camisetas, medias, bastones, paraguas, perfumeria, cepillos, peines, cadenas de reloj, etc., etc.

El que quiera ser bien servido pase por la calle del Uruguay entre Rio Negro y Queguay. 270, 272 y 274.

El Rey de los Perfumes

Ylang-Ylang de Manila

MEDALLA DE PLATA

En la Exposicion de 1878

Esencia ..... de YLANG-YLANG
Jabon. ..... de YLANG-YLANG
Agua de Tocador. de YLANG-YLANG
Pomada ..... de YLANG-YLANG
Aceite ..... de YLANG-YLANG
Polvos de Arroz. de YLANG-YLANG
Cold-cream ..... de YLANG-YLANG

RIGAUD Y Cª

PERFUMERÍA VICTORIA

PARIS, 8, Rue Vivienne, 8, PARIS

Y 47, AVENUE DE L'OPÉRA

PÍLDORAS

Para el tratamiento y rápida curacion de las

Enfermedades del estómago y de los intestinos, padecimientos del Hígado, dispepsia, indigestiones, cólicos, náuseas, diarrea, presion de vientre, falta de apetito, incomodidad despues de la comida, jaquecas y dolores de cabeza crónicos, reumatismos y nevralgias, enfermedades de la piel, molestias periódicas de las señoras, y ademas de estas, muchas otras enfermedades que se clasifican bajo una infinidad de nombres, pero que todas provienen de la misma causa, á saber: **Desarreglos de los Organos de la Digestion y Asimilacion,** cuyos desórdenes son la causa de la impureza y pobreza de la sangre, comunicando, de este modo, debilidad y congestion á todos los órganos vitales del sistema.

Pídanse las

Píldoras Catárticas del Dr. Ayer.

PREPARADAS POR EL

DR. J. C. AYER & CIA.,

Lowell, Mass., E. U. A.

Se venden en las principales farmacias y droguerías

ESCRITORIO

DE

JUAN BAUTISTA DIAZ

CALLE DE MISIONES NÚM. 123

Entre Cerrito y Piedras

PELUQUERIA DEL URUGUAY

DE

JUAN MARTIN DE GOÑI

En este establecimiento se encuentra toda clase de artículos para hombres y señoras. Especialidad en perfumeria.

Calle del Uruguay n. 255, esquina Rio Negro

MONTEVIDEO

Fidel Beltrami AFILADOR—Por Castellanos 61.

JARABE FÉNICO DE VIAL

Farmacéutico en Paris

El ácido Fénico es el principio del alquitran separado de todas las sustancias que pueden hacer su absorcion desagradable y la digestion difícil. Bajo la forma de Jarabe, es un específico contra las Enfermedades del pecho, Bronquitis, Asma, Tos, Coqueluche, Grippe y Ronquera. Da muy satisfactorios resultados á las personas cuya profesion los obliga á hablar mucho.

Depósito en Paris, GRIMAULT y Cº, 8, rue Vivienne

Y EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERIAS

PARIS Una familia francesa, que puede acreditar su reputacion con los mejores informes de personas respetables en Paris, ofrece habitaciones confortables para dos ó tres jóvenes, en un buen cuarto cuarto principal de una casa situada *en un barrio sano y bien airead*o á la proximidad de las escuelas, y de los centros industriales. Los jóvenes disfrutarán de todas las ventajas de la vida de familia y podrán hospedarse pagando **Pension de comidas ó sin ella.**

Se escribirá á **M. LEBRUN, nº 10, rue** (calle) de la Cerisaie en Paris. Para tomar los informes diríjanse los interesados *á la Direccion de este periódico.*

VERDADERO

RACAHOUT de los ARABES

DELANGRENIER, EN PARIS.

Para todas las enfermedades del estomago y los intestinos, restablece los convalecientes, fortalece los niños y las personas delicadas que padecen de *Anemia, Clorosis, etc.*— Por sus propiedades estomáchicas, es un preservativo contra las fiebres amarilla, tifoidea u otras. *(Desconfiarse de las imitaciones.)*— *Depósito* en las principales boticas de las *Américas.*

Medalla de Oro en la Exposicion universal 1878 PARIS PARIS

CIRUELAS DE INGERTOS

J. FAU

BURDEOS (FRANCIA)

Depósitos en todas las tiendas de Comestibles.

BAÑO TÓNICO Y EMOLIENTE

DEL

Dr CAZENAVE

Laureado del Instituto, Ex-Profesor agregado de la Facultad de Medicina de Paris

Este baño, además de las propiedades especiales de los baños alcalinos, de afrecho y de almidon, posee los principios balsámicos y tónicos de varias plantas odoriferas. Fortifica el cuerpo agobiado por el calor, la marcha ó el trabajo, lo alivia, y entona. Sus cualidades emolientes y calmantes lo hacen eficaz contra las comezones é irritaciones del cutis.

47, Avenue de l'Opéra, Paris

para el aumento que re-

otro. . .

La Republique Anti-Clerical

SE PUBLICA EN PARIS

APARECE DOS VECES POR SEMANA

Suscricion mensual: 50 centésimos

SE RECIBEN SUSCRICIONES EN ESTA ADMINISTRACION

DAYMAN NUM. 131

ALIMENTACION VINO NUTRICION

DE

CHAPOTEAUT

CON PEPTONA PÉPSICA

(Carne de vaca digerida y asimilable.)

Cuando los alimentos llegan al estómago, son trasformados por el jugo gástrico en una sustancia soluble llamada **Peptona** que, trasportada á todas las partes del cuerpo, por medio de las venas, sirve para formar nuestros tegidos, músculos, huesos, nervios, y en fin sostiene la vida y la salud. Numerosos experimentos han demostrado que tratando la carne de vaca, el alimento por excelencia, por el jugo gástrico de los animales, se obtiene un producto exactamente semejante al que naturalmente se forma en el estómago. Esta **carne de vaca digerida**, mezclada á un vino generoso y agradable, constituye el **Vino de Peptona pépsica de Chapoteaut**, que permite nutrir aun en los casos en que el estómago se niega á toda digestion. Es mucho mas activo que los vinos que contienen extractos ó jugos de carne, desprovistos la mayor parte de ellos de todo poder nutritivo.

El **Vino de Chapoteaut** conviene á los **convalecientes**, á los **anémicos**, á los **diabéticos**, á las **personas débiles, lánguidas, sujetas á dolores de estómago, gastrálgias ó inapetencias**, á las que están **agobiadas por el trabajo, la edad**, los **excesos**, las **calenturas**, la **disenteria**, las **enfermedades del pecho**, las **afecciones cancerosas**, los **viajes** y **largas fatigas**. Dado á las **nodrizas**, este vino aumenta la abundancia y poder nutritivo de la leche; el peso del niño crece cada dia de un modo considerable. En los **niños de corta edad** y en los **adolescentes**, facilita el crecimiento y aumenta la vitalidad. — *Exigir en cada frasco de* **Vino de Peptona pépsica** *la marca de fábrica y la firma* **Chapoteaut**, *Farmacéutico de 1ª Clase.*

Depósito en casa de GRIMAULT y Cª, 8, rue Vivienne, PARIS

Y EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS DE ESPAÑA Y AMÉRICA

Hipofosfitos de Grimault y Cie

FARMACÉUTICOS EN PARIS, 8, RUE VIVIENNE.

Todas las personas que padecen de afecciones del pecho, de los bronquios ó del pulmon, tales como : *catarros, tisis, reumas y los rebelde*, deben hacer uso del **Jarabe de Hipofosfito de Cal de Grimault y Cie**, el que prescrito hace años por los médicos del orbe entero, ha procurado siempre curaciones maravillosas.

A favor de su uso constante, **se calma la tos, desaparecen los sudores nocturnos, la alimentacion de los enfermos se mejora con rápidez, dándo lugar á un aumento de peso al mismo tiempo que les procura un aspecto de floreciente salud**, hechos que confirman las observaciones siguientes :

« Se debe recetar el **Jarabe de Hipofosfito de Cal de Grimault y Cie** en la **tisis pulmonar** de todos grados; provoca en la mayoria de los casos un alivio completo ó á lo ménos una sensible mejoría. »

(Tribuna médica) de Paris.

« Ocho tísicos del primer grado, tratados por medio del **Jarabe de Hipofosfito de Cal de Grimault y Cie** durante un espacio variando de seis semanas á cuatro meses, gozan hoy dia de tan buena salud que ya no se hecha de ver la presencia de los tuberculos en el pulmon, manteniéndose el alivio de años hace. »

(Gaceta médica de Viena) Austria.

« He de merecer á Vds. manden á mi casa el catálogo de sus medicamentos, y aprovecho la ocasion cumplimentandoles por su excelente **Jarabe de Hipofosfito de Cal**, el que receto diariamente á los niños y adultos afectados de los pulmones y del hígado. Esta preparacion que no tiene rival, data muy atras las conocidas hasta la fecha. »

Dr J. H. LANG,
(Melburna-Australia.)

Nuestro Jarabe de hipofosfito de Cal, color de rosa, se espende en frascos ovales y llanos, con el sello del Gobierno francés, la marca de fábrica y la firma de Grimault y Cª.

DEPÓSITO EN LAS PRINCIPALES FARMÁCIAS.

COMPRAD LA

SAL DE LARGA VIDA

SAL EFERVESCENTE

DE QUE SE COMPONE UNA

Bebida Agradable y Refrigerante

QUE ES EL MEJOR REMEDIO PARA

El Estreñimiento del Vientre, los Ataques biliosos, la Indisposicion general, el Vomito y el Colera.

Se tomaran una **BEBIDA** por la mañana y **OTRA POR LA NOCHE lo mismo por las personas adultas de ambos sexos que por las jovenes.** Es excelente para los **NIÑOS.** Es tambien un buen refresco para las concurrentes á los **SALONES de BAILE.**

SE VENDE en TODAS LAS BOTICAS DEL MUNDO.—Precio : 2/9 el Frasco.

Deposito general : **J. LISTER & Cº, 11, Queen Victoria St, *LONDRES, E. C.***

En *Buenos-Ayres y Montevideo* : **DEMARCHI, PARODI y Cº.**

COGNACKINA

Delicioso Licor con base de

Viejo Cognac

DE

A. ARDURA

Inventor y Unico Fabricante en BLAYE, cerca de Cognac, FRANCIA

Fortificante, Aperitivo, Digestivo, Anti-Fiebroso.

LLAMADO AL MAYOR ÉXITO

Está recomendado a las *SEÑORAS, los NIÑOS y VIEJOS*

PARIS Una familia francesa, que puede acreditar su reputacion con los mejores informes de personas respetables en Paris, ofrece habitaciones confortables para dos ó tres jóvenes, en un buen cuarto cuarto principal de una casa situada *en un barrio sano y bien airedado* á la proximidad de las escuelas, y de los centros industriales. Los jóvenes disfrutarán de todas las ventajas de la vida de familia y podrán hospedarse pagando **Pension de comidas ó sin ella.**

Se escribirá á **M. LEBRUN**, nº 10, rue (calle) de la Cerisaie en Paris. Para tomar los informes dirijanse los interesados *á la Direccion de este periódico.*

PILULES

DE BLANCARD

Al Iodure ferreux Inaltérable

Sans odeur ni saveur de fer ni d'iode.

L'ACADÉMIE DE MÉDECINE,

a décidé (Séance du 14 août 1850)

Estas PILDORAS se emplean contra las **Afecciones escrofulosas**, la **Pobreza de la Sangre**, la **Debilidad** de **Temperamento**, la **Anemia**, etc.

N. B. — Exigir nuestra firma adjunta puesta al pié de un rotulo verde.

DESCONFIESE
DE LAS FALSIFICACIONES

211

J. FERRÉ Ne devront être considérés comme préparés par l'Auteur que les Flacons de 1 litre qui porteront la FACSIMILÉ D'ARGENT BLANC sur la partie inférieure du bouchon, et la signature ci-dessus.

BLANCARD, PHARMACIEN,
Rue Bonaparte, 40,
A PARIS

NO MAS DOLORES DE MUELAS!

si se hace uso del

ELIXIR DENTÍFRICO

de los

RR. PP. BENEDICTINOS

de la ABADIA de SOULAC (Gironda)

Dom MAGUELONNE, Prior

Dos Medallas de Oro, en la Exposicion de Bruselas, 1880 ; las Mayores Recompensas.

INVENTADO EN EL AÑO DE 1373 POR EL PRIOR Pedro BOURSAUD

AGENTE GENERAL :

SEGUIN, 3, calle Huguerie, Burdeos

Montevideo : Demarchi, Parodi y Cª; A. Hérisson.

Y en casa de todos los Perfumistas, Farmacéuticos, Droguistas y Negociantes.

Fortificante — Anti-Fiebroso — Aperitivo — Digestivo

Llamado al mayor ÉXITO — Está recomendado á las SEÑORAS, los NIÑOS y VIEJOS

COGNACKINA — Delicioso LICOR con BASE de VIEJO COGNAC — INVENTOR y Unico Fabricante A. ARDURA BLAYE, cerca de Cognac (Francia)

VINO DE CHAPOTEAUT CON PEPTONA PÉPSICA

ALIMENTACION NUTRICION

Los alimentos diarios se transforman en el estómago, por el jugo gástrico, en una sustancia asimilable llamada *peptona* que pasa directamente á la circulacion para formar las carnes, los músculos y los huesos. Pero, cuando el estómago está enfermo, no posee la energía necesaria para digerirlos alimentos. M. CHAPOTEAUT, con la carne de vaca transformada en Peptona por medio de la Pepsina, obtiene un producto del todo parecido al que forma el estómago, y permite nutrir á los enfermos más gravemente afectados, hasta los que no pueden tolerar *ninguna clase de alimentacion.*

Conviene á los anémicos, á los tísicos, á los enfermos del estómago, á los convalecientes, á las personas privadas de apetito, asqueadas de los alimentos, agobiadas, por el trabajo ó una alimentacion insuficiente. Asegura la riqueza de la leche en las nodrizas, facilita el desarrollo de los niños, su aumento de peso, y sostiene a los ancianos y a los diabéticos.

Deposito en Paris, 8, rue Vivienne

Y EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERIAS

Casa fundada en 1807

SEGUIN, nº 3, rue (calle) Huguerie

BURDEOS (Francia)

TINTURA INSTANTÁNEA del Dr RICHARDS

PREPARACION PERFECCIONADA

Para devolver á los Cabellos y á las Barbas sus primitivos colores.

Depósitos en Buenos-Ayres y en Montevideo : En la Casa de **Mrs DEMARCHI, PARODI y Cª,** y en las buenas Droguerias, Perfumerias y Peluquerias de la América del Sur.

Oriza-Tónica

AGUA VEGETÁL CON LOS PERFUMES ABAJO EXPRESADOS :

CALIDAD SUPERIOR

Para limpiar los Cabellos y conservar bien la Salud de la Cabeza

Esta locion es el extracto de las sustancias detergentes y corroborantes de la yema del huevo. Usándola se cuida bien de la limpieza y de la salud del cutis cabelludo y se *impide la caida del pelo.* Sus perfumes suaves dejan un agradable olor despues de haberse servido de ella.

PERFUMES DIVERSOS

NEW MOWN HAY	ORIZA DE LAS PAMPAS	YLANG YLANG
JOCKEY-CLUB	JASMIN D'ESPAGNE	FOIN FRAISH' COUPÉ
MOSS-ROSE	TREVOL	VIOLETTE DES BOIS
VETIVERT DES INDES	ESS. BOUQUET	OPOPONAX

HELIOTROPE BLANC

L. LEGRAND, Perfumista, Proveedor de varias Cortes extranjeras

PARIS — 207, *rue (calle) Saint-Honoré*, 207 — **PARIS**

DEPÓSITOS EN LAS CASAS DE TODOS LOS PRINCIPALES PELUQUEROS Y PERFUMISTAS

DESCONFIESE DE LAS FALSIFICACIONES

INSOMNIOS, DOLORES, AGITACIONES

JARABE de cloral de FOLLET

SIROP de chloral de FOLLET

El **JARABE DE FOLLET** *es el calmante por excelencia que suprime el dolor y procura el sueño tranquilo y reparador. Sus efectos son rapidísimos sin ofrecer ninguno de los inconvenientes de las preparaciones del opio. Importa mucho el uso del* **JARABE DE FOLLET** *que se vende en frascos que llevan etiquetas en que está escrita, con cuatro colores, la firma, puesta al margen, del inventor :* Follet

Se vende por menor en la mayor parte de las farmacias.

Fabricacion por mayor : Casa L. FRÈRE et Ch. TORCHON.

19, rue (calle) Jacob, PARIS.